

全国外大連携プログラム通訳ボランティア育成セミナー ～世界スポーツ・国際イベントに向けて～

開催状況

2015年～2020年までの開催状況:

回	開催日程	開催場所	参加者数
第1回	2015年8月24日(月)～27日(水)	神田外語大学	236名
第2回	2016年2月9日(火)～12日(金)	神田外語大学	197名
第3回	2016年9月6日(火)～9日(金)	神田外語大学	367名
第4回	2017年2月15日(水)～18日(土)	京都外国語大学	178名
第5回	2017年9月5日(火)～8日(金)	神田外語大学	356名
第6回	2018年8月29日(水)～31日(金)	神田外語大学	424名(※)
第7回	2019年8月28日(水)～30日(金)	神田外語大学	207名
第8回	2020年9月2日(水)～4日(金)	オンライン(神田外語大学より配信)	284名

※うち132名は別日程(9月5日(水)～7日(金))にて受講。

第8回全国外大連携プログラム通訳ボランティア育成セミナー 参加者内訳

1. 大学別

大学名	第7回(2019年)	第8回(2020年)
関西外国語大学	28	84
神田外語大学	121	97
京都外国語大学	36	27
神戸市外国語大学	3	20
東京外国語大学	0	0
長崎外国語大学	9	11
名古屋外国語大学	10	45
参加者合計	207	284

2. 学年別

学年	第7回(2019年)	第8回(2020年)
1年生	113	121
2年生	36	84
3年生	26	46
4年生	19	33
大学院	1	0
専門学生	12	0
参加者合計	207	284

全国外大連合主催 通訳ボランティア育成セミナーについて

グローバル社会が急速に進行している中、真のグローバル人材に求められるのは語学力だけでなく、世界に通用する人間力です。つまり、自ら主体的に考え、責任を持って行動することが重要です。このセミナーは人間としてのキャパシティを広げるための学び、リベラルアーツ(教養教育)を身につけるために役立つカリキュラムになっています。内容としてはスポーツ・文化を始め日本・異文化理解、そしてホスピタリティマインド、通訳技法・スキル等幅広い知識・技能を学ぶことができます。

第8回目の開催について — これまで実地での開催を行ってきましたが、新型コロナウイルス感染症による影響により初となる完全オンラインによる開催に踏み切りました。本申込システムとしてPeatixを導入し、申込から受講まで全てオンラインで完結するセミナーとなり、関西方面から多くの学生が受講可能となりました。



▲学長の挨拶



▲講義の様子



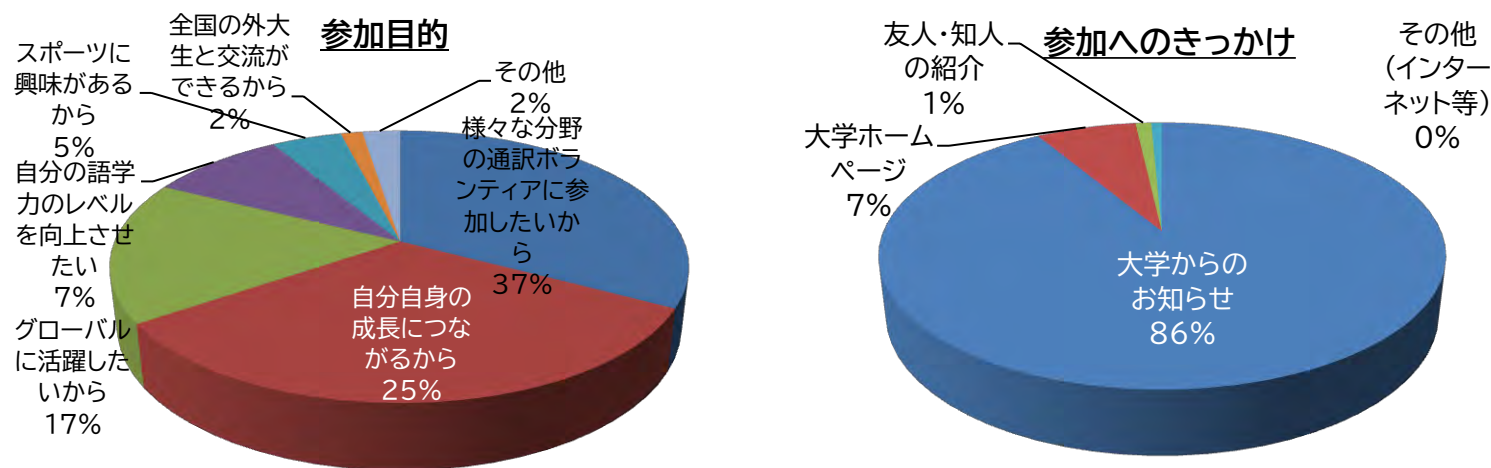
▲オンライン懇親会の様子



▲オンラインでの集合写真

受講後の学生アンケート・レポート

1. 学生の参加動機



2. 受講生のまとめレポートハイライト

セミナーについて

- ▶ 自分の語学力を活用して人の役に立ちたいと思っていたのでこのセミナーに参加しました。
- ▶ どれも私の夢に直結することばかりなので全ての講義に参加し積極的に反応しました。
- ▶ 今後は今回のセミナーで学んだことをしっかりと吸収し各分野について細かに学んでいきたいです。
- ▶ 今回はオンラインということで自分のネットの不具合などもありましたが、非常に有意義な3日間でした。
- ▶ 今回セミナーを受講してみて、多くの人が通訳に関心を持っていることを知った。
- ▶ この全国外大連携プログラム通訳ボランティア育成セミナーに参加して本当によかったと思っています。
- ▶ 人生観に影響を与える素晴らしい講義をしてくださった方々、また事務局の皆様3日間ありがとうございました。

今後の展望について

- ▶ 実際にボランティア活動に参加した際には今回のセミナーで学んだことを活かしたいと思いました。
- ▶ グローバルに活躍できるよう、価値のある人間になれるようこれからさらに努力していきたいと思います。
- ▶ 今後もこのセミナーで学んだことをいかして自身の成長に繋げていきたいと思います。
- ▶ セミナーを通して様々な経験を積むことや好きなことに諦めずに挑戦することの大切さを学んだ。
- ▶ 経験を積むためにこれから通訳や翻訳のボランティアに積極的に応募していこうと思った。
- ▶ また、この3日間で学んだことを糧に、スポーツイベントの通訳ボランティアに参加したいと思う。
- ▶ 来年神戸で行われるワールドマスターズゲームズの通訳ボランティアに応募し、今回学んだことを実践したいと思います。
- ▶ 今回のセミナーで私が将来やりたいと思った講義が「医療専門用語と通訳技法」だ。
- ▶ 実際にボランティアを行うときを見据えて色々な準備をしていきたいと考えている。

3. 第8回通訳ボランティア育成セミナーの感想や意見等

回答内容	回答件数
有意義な3日間だった、楽しく学べた、貴重な時間、満足	82
新たな気づきがあった、刺激があった、視野が広がった	41
普段関わることのない方の講義や経験ができた	26
オンラインによるセミナーが良かった、オンラインにより参加しやすかった	20
様々な外大生との交流が深まった	15
通訳ボランティアに参加したい、グローバルに活躍できるよう努めたい	15
積極的に学ぶこと、行動することの大切さを知った	13
ボランティアに興味、意欲がわいた、モチベーションが上がった	13
セミナー運営が円滑だった	11
実践・実用的な講義や通訳の実践演習等がほしい	11
他大学の学生ともっと交流したい	8
学生生活、キャリアなど今後活かしたい	8
将来について考える良い機会となった	7
次回は対面、実地開催をしてほしい	6
ブレイクアウトセッションがもっとほしい	3
アイデンティティーについて考える機会となった	3

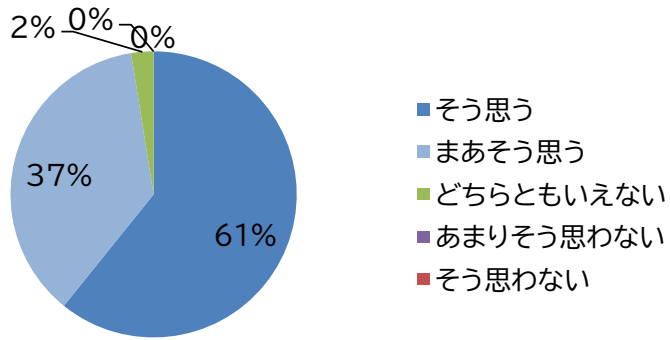
※上記「回答内容」に当てはまる回答を「回答件数」としてカウント。

回答件数合計:282件

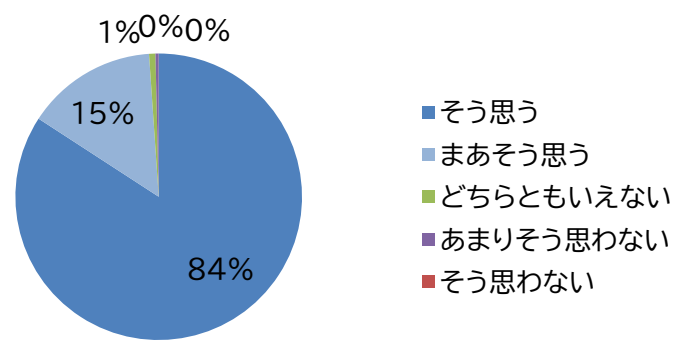
※『このセミナーを通してのご感想やご要望、ご質問、運営についてお気づきの点等ご記入ください。』への回答を上記項目に集約。

参加後の自己評価 — アンケートによる集計

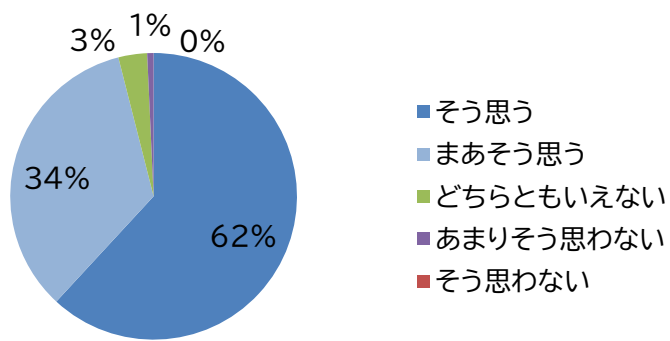
1. セミナーを受講してグローバル人材とは何か
そのために何をすべきかが明確になった **98%**



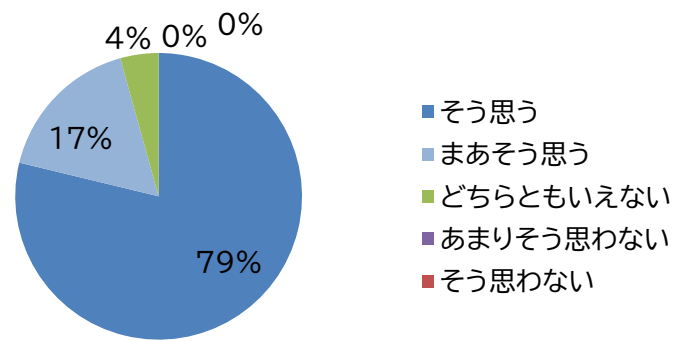
2. 語学力とコミュニケーション力の
必要性について学ぶことができた **99%**



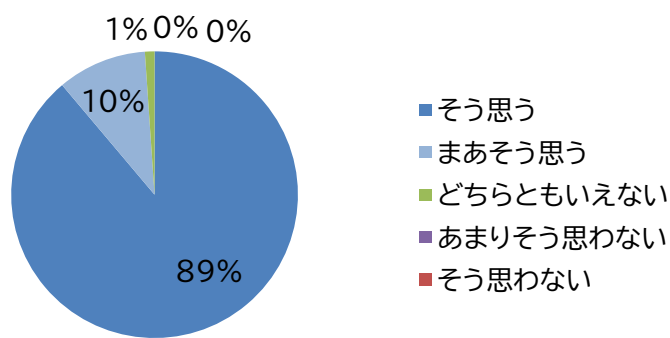
3. スポーツを取り巻く多様な分野や
専門知識の理解が深まった **96%**



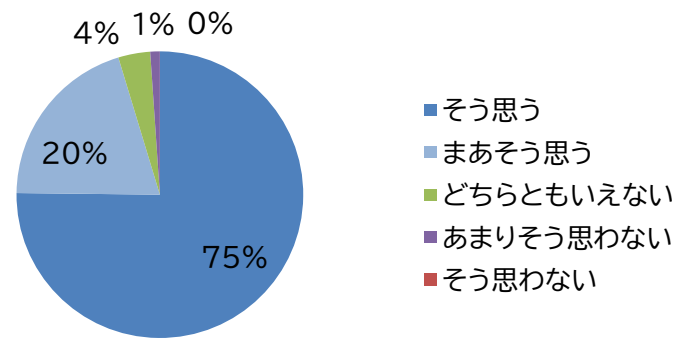
4. 参加する前より語学を学ぶ意義と
学習意欲が高まった **96%**



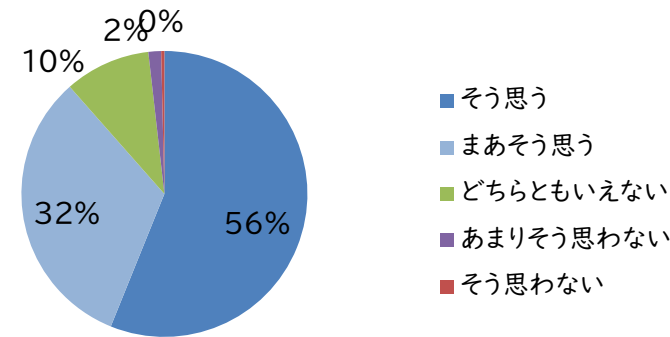
5. 今後、通訳ボランティア実践や様々な活動に
今より積極的にチャレンジしてみたい **99%**



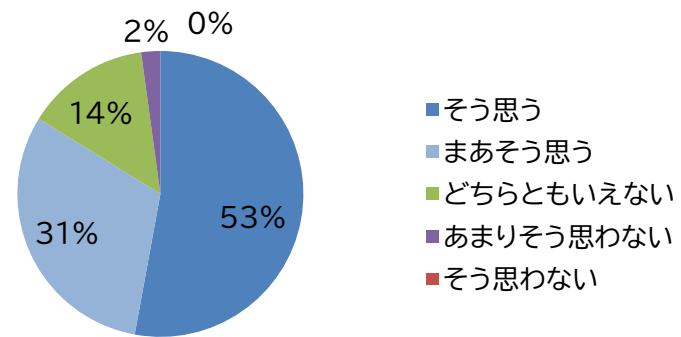
6. 受講前よりスポーツを通じて
異文化・国際交流に興味を湧いた **95%**



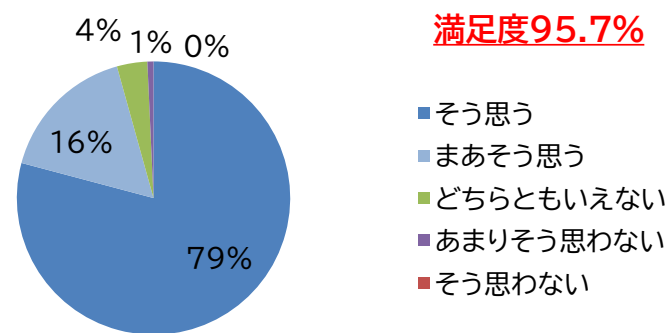
7. 日本人としてのアイデンティティについて
考えるようになった **88%**



8. 自分の興味・関心がある分野に気付き、
新たな自分を発見した **84%**



9. このセミナーを受講して
満足している **満足度95.7%**



10. 来年開催予定の東京2020オリンピック・
パラリンピック競技大会に通訳ボランティア
として関わりたいか？ **参加希望96.0%**

